

1 0 MRT 2004

BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ - CERTIFICAT D'ADDITION

COPIE OFFICIELLE

REC'D 25 MAR 2004

Le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle certifie que le document ci-annexé est la copie certifiée conforme d'une demande de titre de propriété industrielle déposée à l'Institut.

Fait à Paris, le 3 0 0CT. 2003

PRIORITY DOCUMENT

SUBMITTED OR TRANSMITTED IN COMPLIANCE WITH RULE 17.1(a) OR (b)

Pour le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle Le Chef du Département des brevets

Martine PLANCHE



26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 París Cedex 08 Téléphone : 33 (1) 53 04 53 04 Télécopie : 33 (1) 42 94 86 54

BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ

N° 11354*03

Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE page 1/2



| | | Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire DB 540 • 17 2 | .10502 | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|
| REMISE DES PIÈCES | Réservé à l'INPI | NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR OU DU MANDATAIRE | | | | |
| DATE 35 INPI REN | NES | À QUI LA CORRESPONDANCE DOIT ETRE ADRESSEE | À QUI LA CORRESPONDANCE DOIT ÊTRE ADRESSÉE | | | |
| LIEV | 0215617 | THOMSON | 1 | | | |
| N° D'ENREGISTREMENT | | Patent Operations: Pierre COUR | 1 | | | |
| NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L'IN | D DEC 00 | 46, Qual Alphonse Le Gallo 92648 BOULOGNE BILLANCOURT Cedex | | | | |
| DATE DE DÉPÔT ATTRIBUÉE | - 9 DEC. 20 | 00Z | | | | |
| PAR L'INPI | | | ı | | | |
| Vos références pou | ır ce dossier | • | | | | |
| (facultatif) PF0201 | 60 | 1/27 | ᅥ | | | |
| Confirmation d'un | dépôt par télécopie | N° attribué par l'INPI à la télécopie 7637 | 200 | | | |
| 2 0 00000000000000000000000000000000000 | DEMANDE | Cocher l'une des 4 cates sulvantes | | | | |
| Demande de bro | District Control of the Control of t | X | | | | |
| Demande de ce | | In | | | | |
| | | | \neg | | | |
| Demande division | onnaire | | | | | |
| | Demande de brevet initiale | N° Date | 1 | | | |
| ou deman | de de certificat d'utilité initiale | N° Date | | | | |
| E | d'une demande de | | | | | |
| | Demande de brevet initiale | _ | | | | |
| DÉCLARATION DE PRIORITÉ OU REQUÊTE DU BÉNÉFICE DE LA DATE DE DÉPÔT D'UNE | | Pays ou organisation Date | | | | |
| DEMANDE AN | ITÉRIEURE FRANÇAISE | Pays ou organisation Date | | | | |
| | | S'il y a d'autres priorités, cochez la case et utilisez l'imprimé «Suite» | d | | | |
| | | | | | | |
| | (Cochez llune des 2 cares) | | 388 | | | |
| Nom | on equiple | THOMSON Licensing SA | | | | |
| ou dénomination sociale | | | | | | |
| Prénoms | | The state of the s | | | | |
| Forme juridique | | 1 | | | | |
| N° SIREN | | | | | | |
| Code APE-NAF | | 46, Quai Alphonse Le Gallo | | | | |
| Domicile | Rue | 40, Quai Aiphonse Le Gano | | | | |
| ou | Code postal et ville | [9 12 11 10 10] BOULOGNE BILLANCOURT | | | | |
| siège | | FR | | | | |
| Nationalité | Pays | FR | | | | |
| N° de téléphone (facultatif) | | N° de télécopie (facultatif) | | | | |
| Adresse électronique (facultatif) | | Value of the same | | | | |
| voicese electronidae (lacatani) | | S'il y a plus d'un demandeur, cochez la case et utilisez l'imprimé «Suite» | | | | |
| | | | | | | |



BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE page 2/2



| REMISE DES | INIDI B | ENNES | | | | | | |
|--|---|---|--|----------|------------------------|--|---------------|--|
| LIEU | HALLIS | | | | | | | |
| N° D'ENREGI | CTDEMENT | 0215617 | | | - 0 6 4 | | | |
| | TTRIBUÉ PAR L' | INPI | | | and the state of | D8 540 W | / 210502 | |
| 6 1111 | TOWN THE | | (6) | | | | | |
| Nom | j I | TO A STATE OF THE PARTY OF THE | COUR | 42-17-20 | | A STATE OF THE PROPERTY OF THE | 2020-41 | |
| Prén | om | | Pierre | | | | | |
| Cabinet ou Société | | THOMSON | nulti | imedia | | | | |
| N °de pouvoir permanent et/ou de lien contractuel | | PG9016 | | | | | | |
| | | Rue | 46, Quai Alp | hons | se Le Gallo | | | |
| Adre | esse | Code postal et ville | 19 12 11 10 10 BOULOGNE BILLANCOURT | | | | | |
| | | Pays | FR | | | | | |
| | | ne (facultatif) | 02 99 27 39 | | | | | |
| | | e (facultatif) | 02 99 27 35 | 00 | | | | |
| - | COLUMN TOWNS AND ADDRESS OF THE | onique <i>(facultatif)</i> | CourP@thmulti.com | | | | | |
| | ENTEUR | | AND AND ASSESSMENT OF THE | | nin mer essal rement d | les personnes physiques | | |
| | Les demandeurs et les inventeurs sont les mêmes personnes | | ☐ Oui ※ Non: D | ans | ce cas remplir le forn | mulairo de Désignation d'inventeur(s) | | |
| VOTENCE INCOME. | all a domination of the contract | RECHERCHE | | | | evat (yzgomprie zbylklom st trapstorm | | |
| | | Établissement immédiat ou établissement différé | X | 20201453 | | MADDINIAN PROPERTY OF THE PROP | CHARLES CONT. | |
| Palement échelonné de la redevance (en deux rorsements) | | Uniquement pour les personnes physiques effectuant elles-mêmes leur propre dépôt Oui Non | | | | | | |
| RÉDUCTION DU TAUX DES REDEVANCES | | Uniquement pour les personnes physiques Requise pour la première fois pour cette invention (joindre un avis de non-imposition) Obtenue antérieurement à ce dépôt pour cette invention (joindre une copie de la décision d'admission à l'assistance grafuite ou indiquer sa référence): AG | | | | | | |
| | | DE NUCLEOTIDES DES AMINÉS | Cochez la case si la description contient une liste de séquences | | | | | |
| Le s | support éle | ctronique de données est joint | | | | | | |
| ségi | uences su | de conformité de la liste de r support papier avec le onique de données est jointe | | | | | | |
| | | utilisé l'imprimé «Suite», ombre de pages jointes | | | | | | |
| OU | DU MANI | lité du signataire) Pierre | | | | VISA DE LA PRÉFECTURE ENT DE L'INPI INSTITUT RAHOMAL DE LA PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE | | |

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce fermulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

Filtre passe-bande à réponse pseudo-elliptique

5

10

15

20

25

30

35

L'invention se rapporte à un filtre passe-bande à réponse pseudo elliptique de type guide d'onde. Un tel filtre est utilisé notamment dans les systèmes de transmission haute fréquence.

Le développement grand public de dispositifs de transmission bidirectionnels à large bande nécessite l'utilisation de dispositif de filtrage présentant des contraintes importantes en terme de la sélectivité, de largeur de bande, d'encombrement et de coût. Ces contraintes sont très importantes au niveau du filtrage réalisé du coté de l'antenne pour isoler l'émission et la réception où des signaux situés dans deux bandes très proches doivent être isolés entre eux.

Parmi les technologies de filtre utilisable pour les fréquences millimétriques, les technologies de type guide d'onde présentent un facteur de qualité suffisamment élevé pour répondre aux besoins. Les filtres en guide d'onde les plus utilisés sont aujourd'hui les filtres plan E à insert diélectrique et les filtres plan H à iris inductifs.

Au-delà de 40 GHz, et pour des filtres très sélectifs, il este préférable d'utiliser des filtres plan H à iris inductifs. La figure 1 représente un filtre passe-bande d'ordre 3 à quatre iris inductifs possédant une réponse de type Chebyshev. Un tel filtre, pour être très sélectif, nécessite d'avoir un ordre élevé N qui se traduit par une augmentation du nombre d'iris qui est égal à N+1. Or, l'augmentation du nombre des iris provoque l'augmentation de la taille du filtre.

Afin d'augmenter la sélectivité d'un filtre à iris, il est connu, par exemple de l'article de W. MENZEL et al, « Planar integrated waveguide diplexer for low cost millimeter-wave applications » EUMC, pp 676-680, septembre 1997, d'introduire des zéros de transmission près de la bande passante. L'introduction des zéros de transmission produit une réponse quasi-elliptique qui améliore la sélectivité du filtre. Par contre, l'introduction des zéros de transmission se fait par l'ajout de tronçons de guide (ou cavités résonantes) placés perpendiculairement à l'axe principal du filtre, ce qui rend le filtre moins compact. En outre, le nombre et le positionnement en fréquence des zéros de transmission est limité en raison de la méthode de mise en œuvre.

Un but de l'invention est de proposer un filtre plan H à iris inductifs qui présente une réponse quasi-elliptique tout en gardant la même compacité qu'un filtre ayant une réponse de Chebyshev. Un deuxième but est de pouvoir utiliser un grand nombre de zéro de transmission. A cet effet, il est proposé un filtre en guide d'onde à iris inductif dans lequel au moins un insert flottant est placé dans un iris.

L'invention est un filtre en guide d'onde comportant au moins une cavité délimitée par au moins deux iris inductifs. Le filtre comporte en outre au moins un insert flottant placé dans l'un des iris inductifs.

Par insert flottant, il faut comprendre un insert métallique non électriquement relié au guide d'onde de sorte que son potentiel est flottant en fonction du champ électromagnétique circulant dans le guide d'onde.

Selon différents modes préférés de réalisation, l'insert flottant est placé plus près du bord de l'iris que du centre de l'iris. Le filtre comporte au moins un bloc de mousse diélectrique à l'intérieur du guide d'onde. L'insert flottant est imprimé sur le bloc de mousse. La mousse a une constante diélectrique relative proche de 1.

L'invention est également un procédé de fabrication d'un filtre en guide d'onde dans lequel on réalise un guide d'onde en deux parties, le guide d'onde comportant au moins une cavité délimitée par deux iris. Avant d'assembler les deux parties du guide d'onde on place à l'intérieur du guide d'onde au moins un bloc de mousse diélectrique. Le bloc supporte au moins une métallisation qui forme au moins un insert flottant.

Préférentiellement, l'insert est réalisé par une technique d'impression sur la mousse.

L'invention sera mieux comprise, et d'autres particularités et avantages apparaîtront à la lecture de la description qui va suivre, la description faisant référence aux dessins annexés parmi lesquels :

la figure 1 représente un filtre en guide d'onde à iris selon l'état de la technique,

la figure 2 représente différentes possibilités de réalisation d'insert flottant dans un iris,

la figure 3 représente un exemple de réalisation d'un filtre en guide d'onde disposant d'un insert flottant,

la figure 4 représente un exemple de réponse en fréquence du filtre de la figure 3,

15

10

5

20

30

25

35

. 3

les figures 5 et 6 représentent deux exemples de réalisation de filtre en guide d'onde à deux inserts, selon l'invention,

les figures 7 et 8 représentent deux exemples de réponse en fréquence des filtres des figures 5 et 6,

la figure 9 illustre un mode de fabrication d'un filtre selon l'invention.

5 .

10

15

20

25

30

35

La figure 2a représente un insert métallique 1 placé dans un iris délimité par deux volets 2 et 3. L'insert métallique 1 est placé de manière flottante, c'est à dire qu'il ne touche aucun bord du guide d'onde afin de pouvoir résonner à une fréquence qui dépend de sa longueur et du couplage avec le champ électrique. Le couplage avec le champ électrique dépend entre autre de la position de l'insert par rapport au centre du guide d'onde et de l'inclinaison de l'insert par rapport à l'axe du guide. Il n'existe pas pour l'instant de modèle de calcul pour déterminer la fréquence de résonance d'un insert placé dans un iris.

La méthode utilisée pour le dimensionnement de l'insert consister à partir d'une longueur d'insert égale à $\lambda_r/2$, avec λ_r la longueur d'onde; correspondant à la fréquence de résonance souhaitée. Puis, à l'aide d'une simulateur électromagnétique, on effectue une évaluation de la fréquence de résonance puis on modifie la taille de l'insert et éventuellement sone inclinaison et sa position dans l'iris en fonction du résultat de la simulation effectuée. La longueur de l'insert est obtenue après quelques simulations et peut être encore affinée à l'aide de prototype. Si la longueur de l'insert est trop importante il est toujours possible de plier l'insert afin d'obtenir un insert en C (figure 2b), en S (figure 2c) ou en L (figure 2d).

La présence d'un insert dans un guide d'onde a pour effet de créer un zéro de transmission pour sa fréquence de résonance. L'insert transforme un simple guide en filtre réjecteur de bande très sélectif. Un inconvénient est que l'insert interagit avec le guide d'onde et produit des perturbations supplémentaires. Placé dans un filtre, la caractéristique du filtre est modifiée par la présence de l'insert.

La figure 3 représente, en perspective, un filtre disposant de trois cavités 4 couplées entre elles et à deux voies d'accès 6 par l'intermédiaire de quatre iris 7. Le filtre de la figure 3 comporte un insert flottant 1 placé dans un iris. Le filtre de la figure 3 est un filtre du type représenté sur la figure 1 afin d'avoir une même bande passante. L'insert flottant est

. 4

5

10

15

20

25

30

35

déterminé de manière à ce que sa fréquence de résonance se trouve placée en dehors de la bande passante pour venir renforcer la réjection du filtre en limite de bande. Le zéro de transmission étant placé à un endroit où la pente du filtre doit être fortement augmentée.

Afin de ne pas trop perturber le champ à l'intérieur du filtre et donc la caractéristique du filtre sans insert, l'insert est placé de préférence à proximité d'un volet 2. Il est possible de placer l'insert au centre du guide, c'est à dire là où le coefficient de couplage avec le champ est maximum, mais il faut redimensionner le filtre en conséquence pour conserver une même bande passante car un couplage trop important a pour effet de modifier fortement la caractéristique du filtre et notamment sa bande passante.

La figure 4 montre un exemple de réponse possible du filtre de la figure 3 en comparaison avec le filtre de la figure 1. La courbe 10 correspond au filtre de la figure 1 qui dispose d'une réponse en fréquence de type Chebyshev. La courbe 11 correspond à la réponse du filtre de la figure 3 dans le cas d'un insert résonant à la fréquence 12. La courbe 11 correspond à une réponse de type pseudo-elliptique qui présente un plus fort taux de réjection en limite haute de bande passante qu'une réponse de type Chebyshev. La bande passante du filtre reste la même.

Bien sûr, l'ajout d'un insert peut ne pas suffire. Préférentiellement, on ajoute plusieurs inserts. La figure 5 montre un filtre à deux inserts 50 et 51 placés dans deux iris différents. La figure 6 montre un filtre à deux inserts 52 et 53 placés dans le même iris. Il est tout à fait possible de placer un, deux ou plus d'inserts dans chaque iris, dans le cas d'un filtre disposant de 4 iris, on peut placer jusqu'à huit inserts ce qui permet d'ajouter huit zéros de transmission et donc de renforcer considérablement l'effet produit au niveau des fronts de la réponse du filtre.

Lorsque l'on utilise plusieurs inserts, il convient de déterminer la taille de chaque insert de manière individuelle. Puis on effectue une simulation du filtre incorporant tous les inserts afin d'affiner la taille des inserts et d'éventuellement redimensionner les volets des iris.

La figure 7 montre une courbe 14 de réponse d'un filtre correspondant aux figures 5 ou 6 et pour lequel les fréquences de résonance des inserts sont placées d'un même coté de la bande passante. Par rapport à la courbe 11, l'homme du métier peut remarquer que l'effet produit par les deux inserts sur la courbe 14 correspond à un effet amplifié.

La figure 8 montre une courbe 15 de réponse d'un filtre correspondant aux figures 5 et 6 et pour lequel les fréquences de résonance des inserts sont placées de chaque coté de la bande passante. Bien évidemment, si l'on désire augmenter les fronts de réjection de chaque coté de la bande, il est possible d'avoir recours à un nombre d'inserts plus important.

5

10

15

20

25

30

35

L'homme du métier peut remarquer que l'encombrement d'un filtre selon l'invention reste inchangé par rapport à un filtre sans zéro de transmission. Egalement, le nombre de zéro de transmission peut être égal à M*(N+1), avec M le nombre d'insert par iris et N l'ordre du filtre à iris et ce sans changer l'encombrement du filtre.

Pour ce qui est de la réalisation d'un tel filtre, de nombreuses techniques sont possibles. La technique décrite ci-après à l'aide de la figure 9 permet de réaliser un tel filtre à moindre coût.

Un bloc conducteur 90 est moulé et/ou usiné afin de correspondre à un guide d'onde muni de volets 91 formant des iris. Un capot 92 conducteur sert à fermer le bloc 90 formant ainsi un filtre en guide d'onde. Des premier, deuxième et troisième blocs de mousse 93 à 95 sont placés dans le guide d'onde avant la fermeture du capot 92. Les blocs de mousse 93 à 95 sont réalisés par exemple en mousse de polymétacrylate, commercialisé sous la marque ROHACELL HF, et qui est par exemple moulée par thermo-compression. D'une manière générale, la mousse utilisée doit disposer d'une constante diélectrique relative ϵ_r proche de 1, des pertes faibles, par exemple de l'ordre de 10⁻⁴, et sur laquelle il est possible de réaliser une métallisation. Le premier et le troisième blocs de mousse 93 et 95 servent également de substrat pour les inserts métalliques 96 et 97. Les inserts 96 et 97 sont réalisés à l'aide d'une technique compatible avec la mousse choisie. La métallisation est par exemple un dépôt de peinture conductrice fait à travers un masque sur lequel ont été préalablement inscrits les motifs à implanter. La peinture est par exemple de type argent et doit présenter une accroche mécanique suffisante pour rester sur la mousse.

Préférentiellement, la totalité du guide d'onde est remplie de mousse afin d'avoir un milieu de propagation homogène. Toutefois, il est possible de ne pas remplir la totalité du guide avec de la mousse si le comportement de la mousse est très proche de l'air. Il est possible d'utiliser par exemple un unique bloc de mousse supportant les inserts, le bloc étant collé sur un coté ou au milieu du guide.

Bien évidemment, de nombreuses variantes de l'invention sont possibles. Le nombre de cavité du filtre peut varier en fonction des besoins de l'homme du métier. De nombreux types de mousse sont utilisables. Le choix des peintures conductrices est relativement large. La réalisation des inserts peut se faire selon une autre technique d'impression que la peinture, par exemple par photolithographie d'une couche métallique solidaire de la mousse.

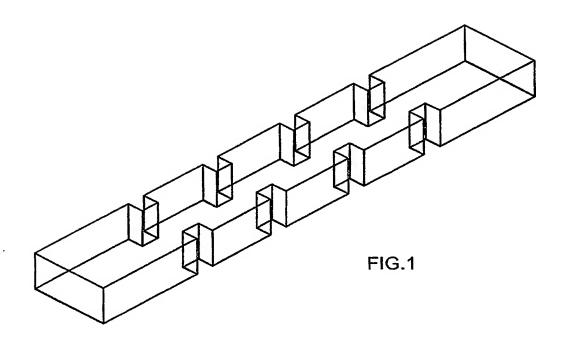
REVENDICATIONS

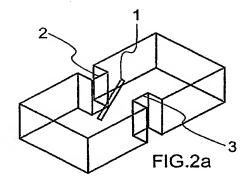
- 1. Filtre en guide d'onde comportant au moins une cavité (4) délimitée par au moins deux iris inductifs (7) caractérisé en ce que le filtre comporte en outre au moins un insert flottant (1) placé dans l'un des iris inductifs.
- 2. Filtre selon la revendication 1, caractérisé en ce que l'insert flottant (1) est placé plus près du bord de l'iris (7) que du centre de 10 l'iris (7).
 - 3. Filtre selon l'une des revendications 1 ou 2, caractérisé en ce qu'il comporte au moins un bloc (93 à 95) de mousse diélectrique à l'intérieur du guide d'onde.
 - 4. Filtre selon la revendication 3, caractérisé en ce que l'insert flottant (96, 97) est imprimé sur le bloc (93, 95) de mousse.
- 5. Filtre selon l'une des revendications 3 ou 4, caractérisé 20 en ce que la mousse a une constante diélectrique relative proche de 1.
 - 6. Filtre selon la revendication 5, caractérisé en ce que la mousse est une mousse de polymétacrylate.
- 7. Procédé de fabrication d'un filtre en guide d'onde dans lequel on réalise un guide d'onde en deux parties (90, 92), le guide d'onde comportant au moins une cavité (4) délimitée par deux iris (7, 91), caractérisé en ce qu'avant d'assembler les deux parties (90, 92) du guide d'onde on place à l'intérieur du guide d'onde au moins un bloc (93 à 95) de mousse diélectrique, et en ce que le bloc (93, 95) supporte au moins une métallisation qui forme au moins un insert flottant (96, 97).
 - 8. Procédé selon la revendication 7, caractérisé en ce que l'insert (96, 97) est réalisé par une technique d'impression sur la mousse.

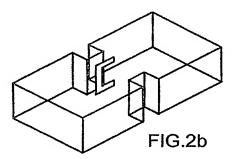
35

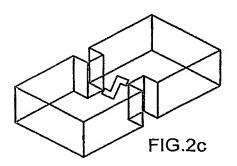
5

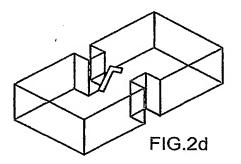
15

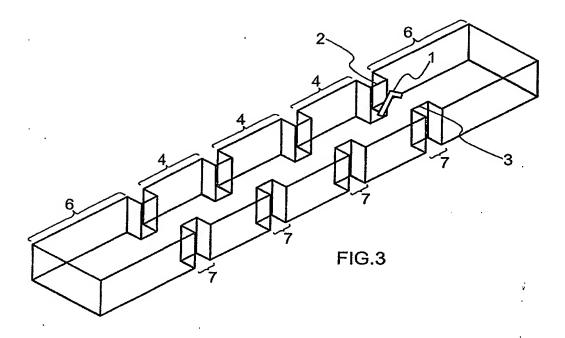


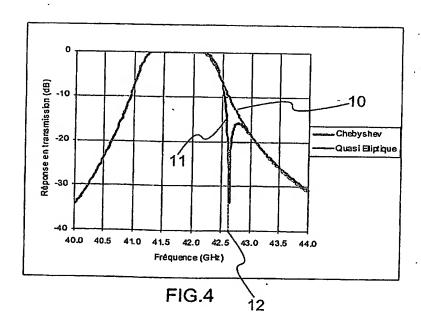


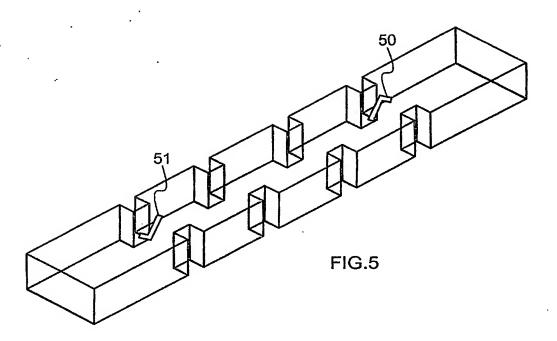


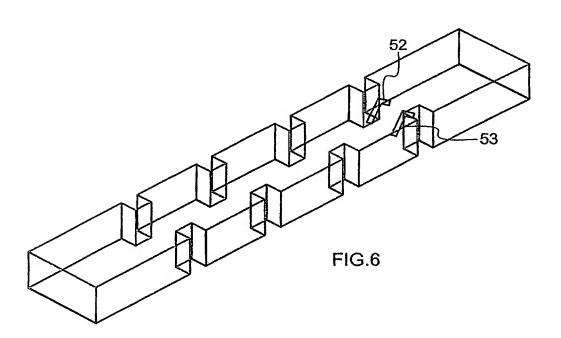












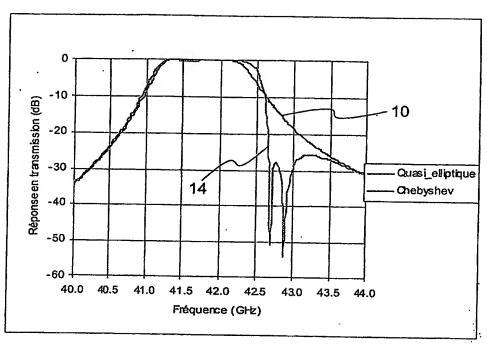


FIG.7

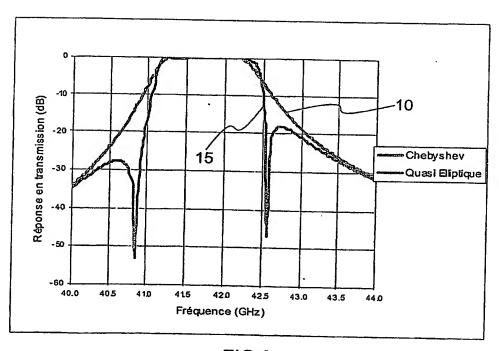
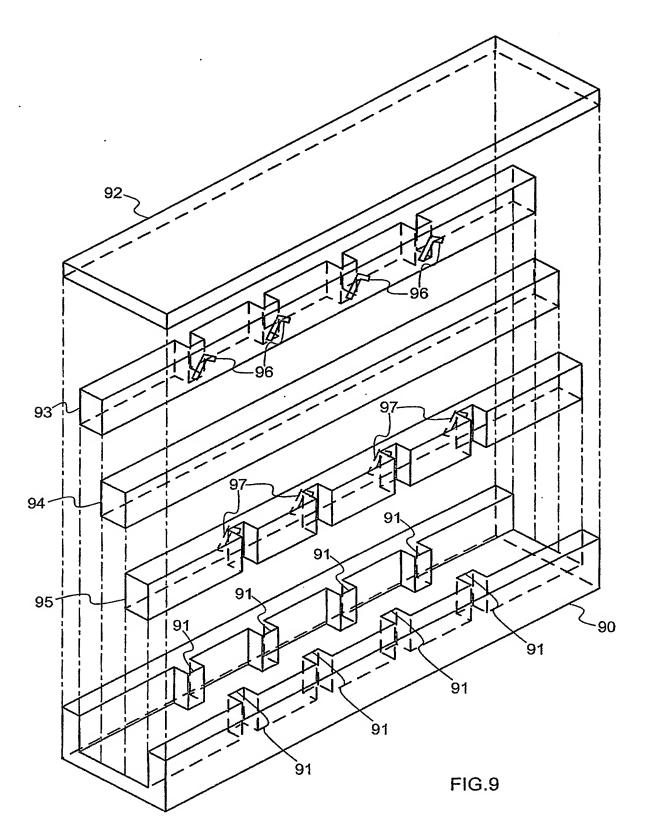


FIG.8







CERTIFICAT D'UTILITÉ

Code de la propriété intellectuelle - Livra VI



DÉPARTEMENT DES BREVETS

26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08 Téléphone : 33 (1) 53 04 53 04 Télécopie : 33 (1) 42 94 86 54

DÉSIGNATION D'INVENTEUR(S) Page N° 1../1..

(À fournir dans le cas où les demandeurs et les inventeurs ne sont pas les mêmes personnes)

Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire

DB 113 @ W / 270601

| | | Cet imprime est à rempiir ilsiblement à rendre noire | | | | | |
|----------------|---------------------------------|---|--------------|--|--|--|--|
| Vos références | s pour ce dossier (facultatif) | | | | | | |
| N° D'ENREGIS | TREMENT NATIONAL | 08 1561 7 | | | | | |
| TITRE DE L'IN | VENTION (200 caractères ou e | espaces maximum) | | | | | |
| FILTRE PAS | SE-BANDE A REPONSE | PSEUDO-ELLIPTIQUE | | | | | |
| | | • | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | • | | | | | |
| LE(S) DEMAN | DEUR(S): | | | | | | |
| THOMSON I | Licensing SA | · . | | | | | |
| | | • | | | | | |
| | | • • | A1. | | | | |
| | | | 1.4 | | | | |
| | | | 來 | | | | |
| | | | . 5 19 | | | | |
| DESIGNE(NT) | EN TANT QU'INVENTEUR | R(S): | 44 . 44 . | | | | |
| Nom | | LO HINE TONG | | | | | |
| Prénoms | • . | Dominique | 2) | | | | |
| | T _n | 46, Quai Alphonse Le Gallo | | | | | |
| Adresse | Rue | | · | | | | |
| <u></u> | Code postal et ville | [912161418] BOULOGNE BILLANCOURT | | | | | |
| Société d'a | ppartenance (facultatif) | THOMSON multimedia R&D France | | | | | |
| 2 Nom | | GUGUEN | | | | | |
| Prénoms | | Charline | | | | | |
| Adresse · | Rue | 46, Quai Alphonse Le Gallo | | | | | |
| <u> </u> | Code postal et ville | 1912161418 BOULOGNE BILLANCOURT | | | | | |
| | ppartenance (facultatif) | THOMSON multimedia R&D France | | | | | |
| 3 Nom | | KAROUI | | | | | |
| Prénoms | | Waliid | | | | | |
| Adresse | Rue | 46, Quai Alphonse Le Gallo | | | | | |
| | Code postal et ville | [9 12 16 14 18] BOULOGNE BILLANCOURT | | | | | |
| Société d'a | ppartenance (facultatif) | | | | | | |
| S'il y a plu | s de trois inventeurs, utilisez | plusieurs formulaires. Indiquez en haut à droite le N° de la page suivi du nombre | de pages. | | | | |
| DATE ET | SIGNATURE(S) | | | | | | |
| DU (DES) | DEMANDEUR(S) | | | | | | |

DATE ET SIGNATURE(S)
DU (DES) DEMANDEUR(S)
OU DU MANDATAIRE
(Nom et qualité du signataire)

Le 9 décembre 2002

COUR Pierre Mandataire

This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

BLACK BORDERS

IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES

FADED TEXT OR DRAWING

BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING

SKEWED/SLANTED IMAGES

COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS

GRAY SCALE DOCUMENTS

LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT

REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

□ OTHER: ____

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.